

## お互いに人権を尊重しましょう

人権週間

12月4日～10日



娘に農地を無償貸し付けして経営移譲しましたが、娘が婿をどたので、婿に農地を貸して農業を継がせたいと考えています。年金が支給停止にならな

娘に農地を無償貸し付けして経営移譲しましたが、娘が婿をどたので、婿に農地を貸して農業を継がせたいと考えています。年金が支給停止にならな

娘に農地を無償貸し付けして経営移譲しましたが、娘が婿をどたので、婿に農地を貸して農業を継がせたいと考えています。年金が支給停止にならな

## 農業者年金答問

## 養子縁組で支給は継続

い方法を教えてください。

後継者に農地を貸して経営移譲した場合には、経営移譲した者が農業を再開（農地を取得・開墾等）したり、後継者から農地の返還を受けたり、後継者が譲り受けた農地の権利を他の者に移転（又貸し）すると支給停止になります。

あなたが考へている、婿に農地を貸して農業經營をやらせるには、次の2つの方法があります。1つには、娘さんから婿さんに農地の権利移転をする。もう1つは娘さんから一旦農地を返してもらい、改めてあなたから婿さんに貸す方法です。ただし、このままでありますとい

かと感じたり、困りごと、また子供のいじめ問題での悩みなどをありましたら、遠慮なくご相談ください。（相談は無料で、秘密は固く守られます。）

どちらの方法を選択しても届出が必要ですので、前もってお近くの農協か農業委員会にお尋ねください。

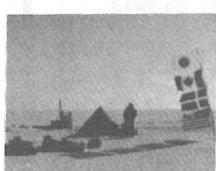
## 映画鑑賞会

## 植村直己物語

12月20日(土)  
1部 午後2時から  
2部 午後7時から

文化会館集会室

入場 無料



「国の進学ローン」を利用ください

62年春に高校、大学等に進学されるお子さまをお持ちの方におすすめします。

融資額 1進学者あたり50万円以内

融資期間 原則として進学する学校の修学年限以内

利率 年6・4%

保証人 1名以上（財）進学資金融資保証基金を利用される場合は不要です

返済方法 割賦（毎月）払い。ボーナス時増額返済も可能

取扱期間 61年11月から62年4月まで

※申込み・問合せは、国民金融公庫千葉支店（☎0472⑦1171）へ

## 郵便局からのお願い

年賀状の差出はお早めに  
12月20日までにお願いします

12月10日（水）  
午前10時～午後3時

■日時  
■場所 中央公民館

空気が乾燥し、火災の発生しやすい季節となりました。  
おやすみ前に、もう一度、火の元の点検をしましょう。

○ストーブは ○こたつは  
○レンジ・風呂等ガスの元栓は

## 火災発生件数

年	件数
60	16
61 (11月現在)	7

八日市場消防署調べ

## 防火の大役 あなたが主役

椎名 豊・横芝一  
鈴木 栄・北清水二  
人権相談所が開設されます。  
みなさんが、これは人権問題ではないだろう

②2750